

## 本店山科クリスマスコース *Honten-Yamashina Christmas Courses*

12/19(月)から25(日)のクリスマス特別期間は、下記コースのみのご用意とさせていただきますので、予めご了承ください。  
*Please note in advance that only Christmas courses written below are available between Dec. 19th and 25th during Christmas period.*

### 鉄板クリスマスコース *Teppan Christmas Course* ¥25,000

本店山科からの贈り物  
*Assorted Appetizers for Christmas*

近江牛カルパッチョ  
*Omi Beef Carpaccio*

焼きタラバガニ  
*Grilled King Crab*

3種チーズのオニオングラタンスープ  
*Onion Gratin Soup with 3 kinds of Selected Cheese*

近江牛赤身ステーキ  
*Omi Beef Lean Steak*

季節の焼野菜  
*Your Choice of Grilled Vegetable*

近江牛サーロインステーキ  
*Omi Beef Sirloin Steak*

黒トリュフオムライス  
*Black Truffle Omelet Rice*

クリスマスデザート  
*Christmas Dessert*

コーヒー又は紅茶  
*Coffee or Tea*

### 鉄板クリスマス特別コース *Teppan Christmas Special Course* ¥35,000

本店山科からの贈り物  
*Assorted Appetizers for Christmas*

近江牛カルパッチョ 黒トリュフの香り  
*Omi Beef Carpaccio Flavored with Black Truffle*

伊勢海老の大名焼き キャビアと共に  
*Charcoal-Grilled Spiny Lobster with Caviar*

3種チーズのオニオングラタンスープ  
*Onion Gratin Soup with 3 kinds of Selected Cheese*

近江牛赤身ステーキ  
*Omi Beef Lean Steak*

季節の焼野菜  
*Your Choice of Grilled Vegetable*

近江牛サーロインステーキ  
*Omi Beef Sirloin Steak*

白トリュフオムライス  
*White Truffle Omelet Rice*

クリスマスデザート  
*Christmas Dessert*

コーヒー又は紅茶  
*Coffee or Tea*

### 焼肉クリスマスコース *Yakiniku Christmas Course* ¥20,000

本店山科からの贈り物  
*Assorted Appetizers for Christmas*

近江牛カルパッチョ  
*Omi Beef Carpaccio*

極厚和牛タンと厳選和牛塩焼き  
*Thick-Sliced Wagyu Tangle & Selected Part of Omi Beef Flavored with Salt*

近江牛タレ焼き  
*Selected Part of Omi Beef Flavored with Sauce*

山科スペシャリティー フィレカツサンド  
*-Yamashina Signature- Wagyu Tenderloin Cutlet Sandwich*

黒トリュフ焼きすき  
*Sukiyaki Flavored Beef with Black Truffle*

クリスマスデザート  
*Christmas Dessert*

コーヒー又は紅茶  
*Coffee or Tea*

表記料金は10%税込みですが、別途10%のサービス料を賜ります。  
*A 10% service charge will be added to the 10% tax-included price listed above.*

同一グループにつき、皆様同一コースでのご利用となります。  
*We ask every customer to order same course by the group or the table.*

天候や仕入れの状況により、予告なく内容が変更になる場合がございます。  
*Ingredients are subject to change based on weather or market condition.*

一般的に食肉の生食は食中毒のリスクを伴います。お子様や高齢の方、抵抗力の弱い方への提供は控えさせていただく場合がございます。  
*In general, raw beef consumption is associated with a risk of food poisoning. We may refrain from serving raw beef to children, elderly adults, and adults with compromised immune systems.*